

P-20-02

BARDARA MARTINE CART
 Sector Description
 BARDARA MARTINE CART
 BARDARA MARTINE CART

09-01-2005

August 26, 2005

RECORDATION FORM COVER SHEET

PATENTS ONLY

PATENTS ONLY

Our File No. 20020330.CPP

PATENT REEL: 016927 FRAME: 0822

Mail Stop Assignment Recordation Services Director of the US Patent and Trademark Office P.O. BOX 1450 Alexandria, VA 22313-1450

To the Honorable Commissioner of Patents and Trademarks. Please record the attached original documents or copy thereof.

1. Name of conveying party(ies): Pavel V. Korchagin Marina E. Korchagina Igor I. Goldstein in 2 F Vasily V. Koshevoy Viacheslav L. Klimentov 2. Name and address of receiving party(ies): Pavel V. Korchagin Name: Street Address: Apt. 99, House 39, Dubninskaya Street Moscow City: Country: 127474 Russia Name: Marina E. Korchagina Street Address: Apt. 112, House 5, Second Khoroshevskiy Lane Moscow City: Country: 123007 Russia Igor I. Goldstein Name: Street Address: 13284 89th Avenue North City: Plymouth State: MN Zip: 55441 Name: Andrey G. Tirskiy Street Address: Apt. 514, House 38, Michurinskiy Prospect Moscow City: 119192 Russia Country: 08/31/2005 GTON11 00000034 10431946

01 FC:8021

Director of the US Patent and Trademark Office August 26, 2005 Page Two

3. Nature of Conveyance:

XXX Assignment Security Agreement ____ Merger Change of Name

Execution Date: July 6, 2005

Other

4. Application number(s) or registration number(s): If this document is being filed together with a new application, the execution date of the application is:

•••

- A. Patent Application No.(s): 10/431,946
- B. Patent No.(s):

 Name and address of party of whom correspondence concerning document should be mailed: Name: Steven E. Kahm, Esq. NIKOLAI & MERSEREAU, P.A.
 Street Address: 900 Second Avenue South, #820 City: Minneapolis State: MN Zip: 55402-3325

- 6. Number of applications and patents involved:
- 7. Total Fee (37 CFR 3.41): \underline{X} A check is enclosed.

Director of the US Patent and Trademark Office August 26, 2005 Page Three

8. The Commissioner is authorized to charge any fees or refund any overpayment under 37 CFR 1.16 and 1.17 which may be required by this paper to Deposit Account No. 08-1265.

DO NOT USE THIS SPACE

Statement and signature.
 To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached copy is a true copy of the original document.

Steven E. Kahm	Steven E. Kahn	Date: August 26, 2005
Name of Person Signing	Signature	

Total number of pages including cover sheet, attachments and document: 5

ASSIGNMENT

· ·

WHEREAS, we, PAVEL V. KORCHAGIN, a citizen of Russia, residing at Apt. 99, House 39, Dubninskaya Street, Moscow, 127474, Russia; MARINA E. KORCHAGINA, a citizen of Russia, residing at Apt. 112, House 5, Second Khoroshevskiy Lane, Moscow, 123007, Russia; IGOR I. GOLDSTEIN, a citizen of USA, residing at 13284, 89th Avenue North, Plymouth, MN 55441 USA; VASILY V. KOSHEVOY, a citizen of Russia, residing at House 22, Building 12, Muravskaya Street, Rozhdestveno, Moscow, Russia; and VIACHESLAV L. KLIMENTOV, a citizen of Russia, residing at Apt 80, House 12, Akademika Vinogradova Street, Moscow, 117133, Russia, are the inventors of that certain invention disclosed and claimed in the United States Letters Patent entitled "HIGH-RISE FIRE-FIGHTING, RESCUE AND CONSTRUCTION EQUIPMENT", filed in the United States Patent and Trademark Office on May 8, 2003, as Patent Application No. 10/431,946; and

WHEREAS, PAVEL V. KORCHAGIN, a citizen of Russia, residing at Apt. 99, House 39, Dubninskaya Street, Moscow, 127474, Russia; MARINA E. KORCHAGINA, a citizen of Russia, residing at Apt. 112, House 5, Second Khoroshevskiy Lane, Moscow, 123007, Russia; IGOR I. GOLDSTEIN, a citizen of USA, residing at 13284, 89th Avenue North, Plymouth, MN 55441 USA; and ANDREY G. TIRSKIY, a citizen of Russia, residing at Apt. 514, House 38, Michurinskiy Prospect, Moscow, 119192, Russia, are desirous of acquiring the said invention and any and all patents of any and all countries which may be granted on said invention.

NOW, THEREFORE, Be It Known that for and in consideration of the sum of One Dollar (\$1.00) to us in hand paid by said PAVEL V. KORCHAGIN, MARINA E. KORCHAGINA, IGOR I. GOLDSTEIN and ANDREY G. TIRSKIY and for other good and valuable consideration, the receipt of all of which is hereby acknowledged, we, PAVEL V. KORCHAGIN, MARINA E. KORCHAGINA, IGOR I. GOLDSTEIN, VASILY V. KOSHEVOY and VIACHESLAV L. KLIMENTOV, have sold, assigned and transferred, and do hereby sell, assign and transfer unto said PAVEL V. KORCHAGIN, MARINA E. KORCHAGINA, IGOR I. GOLDSTEIN and ANDREY G. TIRSKIY the entire right, title, and interest, both legal and equitable, in and to the said above identified invention for all countries, in and to the same above identified application for patent, and in and to any and all patents of any and all countries which may be granted on said invention; and the Commissioner of Patents and Trademarks is hereby authorized and requested to issue, in accordance with this Assignment, any and all patents which may be granted on the above identified application or on the invention therein disclosed.

Signed at this 27 day of 07, 2005. phranus (1)

• •

Pavel V. Korchagin Apt. 99, House 39, Dubninskaya Street Moscow, 127474, Russia

Signed at this $\frac{24}{2}$ day of $\underline{04}$, 2005.

(2) Marina E. Korchagina Apt. 112, House 5, Second Khoroshevskiy Lane Moscow, 123007, Russia

Signed at this 26 day of August , 2005. 7 Oeler

Igor I. Goldstein 13284, 89th Avenue North Plymouth, MN 55441 USA

Signed at this $\underline{\bigcirc}$ day of **Q**, 2005. to shevey _(4) / Vasily V. Koshevoy

House 22, Building 12, Muravskaya Street Rozhdestveno, Moscow, Russia

pf ______, 2005. ______(5) / K nurearrob / Signed at this 26 day of

Viacheslav // Krimentov Apt 80, House 12, Akademika Vinogradova Street Moscow, 117133, Russia

2